

روسية فأبت حكومتها ان ترخص للرسولين ان ينشروا فيه الايمان الكاثوليكي بل لم تسح للاستف الكاثوليكي ان يزور الكاثوليك الذين تحت رعايته في يور ارثور. وأملنا ان تعامل في المستقبل هذه الرسائل بالجاملة واللتظف. هدى الله القلوب الى سوا السبيل وانار الاعم بنور حقيقته امين

## ثلاث مقالات فلسفية

لبولس الراهب اسقف صيدا

سـى بنشرها الاب لويس شيخو البسوي

### لوطنية

هذه مرة ثالثة نشر مقالات لبولس الراهب اسقف صيدا. (راجع المشرق ١: ٨٤٠ و ٢: ١٦٦). واذا كنا عرفنا هالك مقام هذا الكاتب وزمانه واحواله فتجبل القراء الى ما قلناه سابقاً. اما هذه المقالات الفلسفية التي نشرها اليوم فقد وجدناها في مجموع قديم من اقرن السادس عشر حملنا عليه آخرًا صفحانه ٢٧٨ وفي اوله تسع مقالات لبولس الراهب فالدسة والسابعة والثامنة منها (ص ١٤-١٠٧) هي مقالات فلسفية نشرها الآن. وقد وجدناها في مجموع آخر كتب سنة ١٦٤٤ شيه بمجدوعنا في قسم من مضمونيه كان في بيت بعض افاضل الروم فحصل عليه الحوري قسطنطين باشا واعارنا اياه فنشكر له لطفه

١

( هذه مائة لبولس الاب القديس اسقف صيدا الاطاكي يجب جا على بعض فلامقة عمره )

اما بعد فاني نظرت فيما قاله الفيلسوف اطال الله بقاءه في الرسالة التي نظمهها « من انه ليس يوجد خير بالجملة بلا شر ولا شر بلا خير لان ما هو للواحد زعم خير هو للآخر شر وما هو للآخر شر فهو لمن سواه خير. وجعل قياس ذلك الحروف المذبح وان الذبح شر للخروف خير لاكله والانسان الماروب ماله مثل ذلك فالسب خير للسالب شر للساروب »

فوجدت الامر بخلاف ما ذكره والحال بضد ما اوجبه وانا اوضح ذلك بتوفيق الله تعالى وايته فاقول ان العنة عن الزنا والفسق وما يشك احد انها خير للانسان العفيف. وليس يوجد شر مع العفة لا لتاعلها ولا لغيره. والصوم والصلاة والتعبد خير للانسان

الصائم المداي المتعبد فليس يوجد شر لذلك لا لصانهم (كذا) ولا لغيره والعدل والمعة  
والرحمة والعفو عن المجرم غير لفاعلهم وليس مع ذلك شر معتقن به لا لفاعلهم ولا لغيره  
بل خير للتصرف في الحكم وللأخذ الصدقة واللهنوه عنه كذلك انكرم غير  
للكريم والتكرم عليه وليس معه شر ومثل ذلك الحلم والامتاع من التيسية والسب  
واجتباب الحمد والمقد خير لفاعلهم غير شر لغيرهم بل خير ايضاً. وقد نرى هذه  
الافعال افعال خير وليس معها شر. معتقن بها ولا موجود معها لا لفاعليها ولا لغيره  
حسب ما اوجبه. وهذه الافعال الجسيمة التي ذكرتها فهي كل الخير المرغوب فيه المتفع  
به فاعله في العاجل والآجل الشكور عليه من الله تعالى ومن سائر الناس وهي افعال  
طبيعية مركبة في الجيلة البشرية. فاما اضدادها ذكرته فهي شرور عاجلة وآجلة وليس  
معها خير مقرون بها لا لفاعليها ولا لغيره بل ربنا خلق بالفعل به شر وبمست طبيعية  
مركبة في الجيلة الانسانية بل دخيلة لانه اذا عدمت الصالحات وجدت اضدادها وهي  
مذمومة بكل لسان عند كل انسان وعند مرتكبيها ايضاً اذ ليس يتبعها شيء من الخير بل  
شرها متحل بالفعل به. فمن هذا الوجه قد بطل ما اوجبه الفيلسوف وذكر انه اضداد  
لازم وزعم انه امر لا يبد منه. وانا اورد في الخير والشر كلاماً يبرأ متنعاً ان شاء الله  
واقول ان الخير طبيعي والشر ليس طبيعي بل هو عدم الخير لانه اذا عدم الخير وجد  
الشر وليس ما شينين معتقن ولا مجتمعين معاً. وقياس ذلك الطاعة اذا عدمت كان  
العصيان. وكذلك الحياة والموت فاذا عدمت الحياة كان الموت. وايضاً الضو والظلمة  
فاذا عدم الضو كانت الظلمة. والمعة والنسق فاذا عدمت العنة كان ضدها. والنفي  
والفقر وما يجري مجرى هذه الامور. وهذا ما بلغت معرفتي وادركه فهمي وقرأته من  
كلام الفضلاء المتقدمين فان يكن مصيباً فله الحمد المزي من الصخرة ماء ومن العود  
اليابس ثمراً له الحمد والشكر دائماً امين

٢

ولبولس ايضاً استف مبداء جواب للفيلسوف (ص ١٢-١٠٠)

لما بلغتني ما حكاه الفيلسوف عن السيد المسيح انه يذكر عنه بانه احيا الميت وفتح  
عيني الالكه وهى البرص وهذا فيقال (كذا) انه ليس له حقيقة بل له معانٍ وهي انه فتح  
عيني الاعمي القلب واحيا الميت النفس لان مثل هذا قد يقال « ان فلان اعى القلب »

و « فلان ميت النفس » فأمّا على الحقيقة انه احياء ميتاً وفتح عيني اعني او نثى ابرص فلا رأيت ان اوضح بدون الله من دلائل العقل لا من الكتاب ما يطل قول قائل هذا واقول انه ما يخفى على احد من الناس اجمعين ان دين النصرانية منبت في سائر الامم على اختلاف الستمم وتشاسع بلدانهم وليس المنتحون له من كل امّة واحداً او اثنين او قرأ يسيراً بل هم جميعاً غير ورتباً كانت الامّة باجمها مثل النوبة والحبشة والافرنج والروم والانبجار (١) والارمن والسرمان والروس وغيرهم وهذه الامم الغير قليلة قد كان لهم قبل ظهور النصرانية معبودات واعتادات وديانات يتسكون بها فرفضوها واتبعوا انساناً في ظاهر امره ضعيفاً لا عاكرمه ولا جنود ولا اموال له ولا عبيد. ثم بعد ارتفاعة عن تلاميذه الذين هم الخواريون الذين كانوا قرأ يسيراً عددهم اثنا عشر قرأ الذين اتوهم في زي الضعفاء الساكنين بلا قدرة لهم ولا ساطة عالمية معهم. ثم لم ياتوهم برغبة ولا برهبة ولا بصبيّة ولا برخصة ولا بتحسين قول بل الذي قاله لهم: ان الله ارسل كلمته اي خلقه من غير مفارقة له كمثل ضوء الشمس المرسل على الارض من غير مفارقة القرص الوالد لها وكمثل الكلمة التي تخرج من فم الانسان الى من يسعها من غير مفارقة للعقل الوالد لها. فولد انساناً من امرأة فاكل وشرب ومات ودفن وقام حياً فهو باللاهوت ابن الله وبالانسوت ابن مريم لانه جوهران (٢) قديم وحدث واقتوم واحد وليس ابن مباضة كما نحن من ابائنا بل كالنطق المولود من العقل والضوء المولود من عين الشمس وما يجري هذا الجرى مما هم والدون ومولودون لا من جماع ولا من نطفة ولا الوالد قبل الابن ولا الابن بعد الآب قد كروا معبودات آباءهم ورفضوا ما كان في ايديهم وتبعوهم. ولم يتبعهم فلاحون وأميون ومساكين فقط بل ملوك وحكام وجبابرة وعلماء وفلاسفة ومنطقيون فلولاً الآيات الباهرات والمعجزات العظيمة التي شهدوها من مرسلهم السيد المسيح التي لا تكون على يدي دعاة الى محال كما كانوا تبعوهم. وهذا يعني عن الشهادات من الكتب اذ هو اوضح دليل يخفي عن كل شرح طويل. فأمّا من يدفع آيات السيد المسيح ومعجزات حواريه فانما قصده بذلك تهليل كتب

(١) كذا في الاصل. وفي نسخة حصرة الاب قسطنطين باشا « الانجاز » وتظن ان المراد الانكليز وكان يقال لهم الانتكار. ولعل الكلمة تصحيف « الانجلز »  
 (٢) المراد بالجوهر هنا الطبيعة كما ترى

الله المقلزة منه على السن انبيائه ودفع الرسل الذين بهم وقع الصلاح من الخواص  
والعوام وباهه يليق المجد والاكرام من الآن وإلى الابد امين

٣

وله أيضاً جواب لاجد الغلافة من الصابنة (ص ١٠٠ - ١٠٧)

لما تأملت ما يراه الفيلسوف اطال الله بقاءه ان الله تعالى خلق اقواماً باعياهم  
للجنة وخلق اقواماً باعياهم للنار وان من هو مخارق للنار لو عمل طول أيام حياته  
اعمالاً صالحة سبب الله له قبل موته ولو بلحظة عملاً رديئاً يؤديه للنار وكذلك الذي  
هو مخلوق للجنة لو كتل كل زمانه افعالاً قيحة لیسر الله له قبل موته ولو ببعض ساعة عملاً  
صالحاً يدخله الى الجنة لاجله. واحتج ان الانسان مروب والمروب فلا حكم له في  
ذاته. فوجدت هذا رأياً قبيحاً يور معتقده في عطب ليس قليل لان الذي يرى هذا الرأي  
يوجب اولاً ان ليس ثم عذاب لان كل من خلق لشيء منعه فيه اذ له خلق كحيوان  
الما خلق للماء وحيوان التراب خلق للتراب فلو أخرج احدهما الى ما لا يخلق  
له أتلف. ثم انه يجعل الله ظالماً اذ يقول انه يخلق خاطئاً للنار ثم يأمره ان يخطئ وهو  
لا يستطيع الى ما أمر به سبلاً ثم يعذبه على خطيئه بانار. واقبح الاشياء ان صاحب  
هذا الرأي يوجب ان لا حاجة الى صوم ولا الى صلاة ولا الى اجتهاد في عبادة ولا الى  
رحمة وعدل وانصاف ولا الى تطاطب وخفض جناح ولا الى عفة من الحرام التي نهى  
الانسان عنها ولا الى الاكمال الجلية التي أمر بها اذ هذه الامور لا تنفع الانسان ولا  
تحمده عما خلق له لان الذي خلق للنار لا حاجة به الى الاكمال الجلية. كذلك الذي  
خلق للجنة لا يضره شيء من الاعمال الذميمة. غير اني وان كنت من العلم مقوراً  
والمعرفة ممرراً وبالآثام والذنوب مومراً رأيت لاجل مشاركتي للفيلسوف حرسه الله  
في الجنس واتقاني منه في النوع وموافقتي له في الفضل ومسامحتي آياه في الحاسة  
وقبولي مثله العرض ولان الهى والله واحد ثم ان الطيبة التي جبلنا منها كلها واحدة  
والام تكليتنا واحدة والاب تكليتنا واحد اعني آدم وحواء. وبعد الاخوة نحن بنو عم  
لانا نتسب الى ابراهيم وانا ايضاً غريبان وقد قيل:

اجارتنا ان غريبان هاهنا وكل غريب للغريب نسيب

وقد جمعتا بلدة واحدة وكلانا نتكلم بلسان واحد ومن جهة الشمال نحن ايضاً واحد حسباً قيل :

الناس من جهة الشمال ألف ابرههم آدم والأم حواء

فان يكن لهم في ما مضى نسب يتفاخرون به فهو الطين والماء وليس مخالفتا في المذهب بعدنا من هذه الجانسات والناسبات ولذلك اشير عليه ان يرجع الى الصواب ويهدى الهوى الذي قد اهلك كثيراً من الناس الذين غلبت قواهم . وليلعلم ان قوله بان الرب متحكيم في الربوب ما يجب ان يُحمل على الربوب في سائر الوجوه بل على بعضها لأن ذلك ما يُحمل على الحيوان الغير ناطق في سائر الاحوال بل على بعضها فضلاً عن الناطق . لأننا قد رأينا الحيوان الغير ناطق المربوب محبباً في امور وتخييراً في غيرها . فأمأ الاحوال التي هر تثير عليها فتل قلة العلوقة وكثرتها والتكد في العمل والترفة والاهتمام به والاهمال له وما يجري هذا المجرى . وأمأ ما هر تخير فيه فالسهار والجلل وما يجري مجراها ان اراد ان يئسي ويجري بحبله وان اراد ان يقف . وكذلك الثور ان اراد ان يجرث وان تشا . ان ينام . فاذا كان الحيوان الغير ناطق محبباً تخيراً الذي ليس له امر ولا نهي من ربه اعني قانيه ولا وعيد بنعم ولا وعيد بتخلد جهنم أف يكون الحيوان الناطق الذي قد وعد بالنعم عن الجليل وأرعد عن التبيح بالجحيم وأمر ونهي محبباً لا تخيراً ؟ كلا

بل يجب ان تعلم أيها الحكيم أيديك الله بان الانسان اجل ما خلقه الله لأن الجميع من المخلوقات له خلقت اذ البارئ تعالى غني عن جميعها وليس به حاجة الى شيء منها . واذا كان الانسان حافظاً لاوامر خالقه سالكاً في وصاياه كلن افضل من الملائكة لأن تلك ارواح لا اجسام لها أما الانسان فشا كل الحيوان الغير ناطق بالجسم ومشابه الملائكة الروحانيين الناطقين بالنفس الناطقة الحية العاقلة . ولذلك اذا علا الانسان على الاعراض كان افضل من الملائكة . فمن هذه صورته وقد خلقه الله جوداً وإيضاً ما يكون محبباً في جميع الامور لا تخيراً في بعضها مما يؤديه الى النعم او يخلقه الى الجحيم ؟ كلا . ولو ان الامر كما يزعم الفيلسوف واعوذ بالله لكان اخس الحيوان وادناه افضل من الانسان لأن ذلك خلن ديناً حقيراً ثم انه ينفق فتتضي ذاته وحقارته التي ليس هي مثل صورة السبع على غيره من الوحوش وصورة الفيل على غيره من البهائم ويكون الانسان يخلق خاطئاً ثم يموت ويصنّب على خطاياہ التي خلقت عليها

الى ابد الابد ! معاذ الله من هذا الرأي التبسيح . قاماً الذي ليس له اختيار ولا استطاعة  
 فمثل الارض والمنازل والنباتات والكلب والحللا وما يجري هذا الجري مما ليس هو  
 حياً ولا حياً ناطقاً فيحسن بالانسان ان يجعل ما هو لتغير حي ولا ناطق للحى الناطق  
 الذي قد رتبهُ الله بالعقل وجعله سيداً ورباً لجميع ما خلقهُ وخصهُ بالاطمنة والتسيذ  
 لدقائق الامور واعلمهُ ما يصل به الى معرفة بارئهِ . وان كان ليس على حقيقة ذلك  
 بل حسب ما تبأهُ استناعتهُ اذ هو مخاوق ثم يشكرهُ على انعامهِ ويعرف جلالتهُ  
 وقوته وقدرته ويعلم انه خلقهُ تفضلاً منه وانعاماً وامره ونباهُ اصلحتهِ وما يورد  
 لمنفعتهِ وجعله مسأطاً على ما أمر به فيما نهاهُ عنه وان العتوبة عليه اذا عصاه لما خولهُ  
 من الاستطاعة وان الثواب يضاعف له على الطاعة ويتحسّن انه جعلهُ مجيراً على امور  
 لا يقدر هو على دفعها عن نفسه ولا ورودها عليه مثل الصيخة والسقم والحياة والموت  
 والغنى والفقر وربة الاحوال التي لا يقدر يتقلب في واحد منها باختيارهِ وذلك ليتنجى  
 الى خالته فيما يدهمه مما يكرههُ ويشكرهُ على ما يسهلهُ ويعلم ان له رباً عبأ للخير  
 آراً به مبعضاً للشر ناهياً عنه وان ما نهى عنه لمأ يوثره وما أمر به لمأ يكرههُ .  
 فاذا اتاهُ شيء مما يسهلهُ بغير اختيارهِ يصبر عليه ويهرب منه اليه ويعلم ان له في  
 ذلك فائدة ومنفعة مدخرة له وان كانت عنه خفية الآن . أفتمن هذه الصورة صورتهُ  
 يكون مجيراً لا مخيراً ؟ كلاً

ولمأ قلت ان الله اذا علم شيئاً لا يكون الا ما يعلمهُ قلت ان الله تعالى لا يعلم  
 لا شيء . بل يعلم الاشياء . وأنه خلق الانسان واعلمهُ استطاعة على فعل الخير وان  
 اراد الشر وامره بالخير ونهاهُ عن الشر . فاذا علم منه انه يفعل الخطأ وليس العلم  
 سابقاً الانسان الى الفعل بل الفعل صار سبباً للعلم . ولذلك اخفى البارئ تعالى العلم  
 عن الانسان . فلو قال الانسان : « اذا اخطى يا رب انت علمت مني اني لا بد لي من ان  
 اخطى وما كان لي عن ذلك مندوحة » . فيقول له : « يا سقي من اين علمت اني علمت  
 انك تخطى ولم لم تعلم اني علمت انك تصيب وعلمي مستور عنك وعلمك وخطاك  
 سبقا في علمي بان علمت ما انت فاعل ليس انك فعلت ما علمت اني عالمه »  
 فتكون الحجة لارتمت والمعقوبة واجبة عليه بل الذي يجب ان يقال ان الله تعالى خلق  
 الانسان خيراً جيداً لانه تعالى بده الخير ومعطى الخير ومعاذ الله ان يخلق شراً او شيئاً

نما يلانهم الشر. ثم امره بنعل الخير الذي خلقه عليه ونهاه عن القبيح الذي لم يأتى له واعطاه الاستطاعة يفعل ما اراد من الجهتين فاراد هو لسوق فعله وجباه بافه وجراته على القبيح ان يفعل الشر فليس علم البارى تعالى اوجب له فعل ما فعل ولو كان فعل الجليل فكان سابق العلم ايضا قد علم بذلك منه ولو ان سابق العالم سابق الى احدى الجهتين لكان يسوق الى الخير الذي يحبّه ويؤثره لا الى الشر الذي يبغضه ويكرهه وما كان يستوجب الجاني عتاباً ولا العيب ثواباً بل العمل الذي اوجب للفاعل الثواب او العقاب على ما فعل لا على ما علم الله منه. وبقنا الله لطاعته وجنبنا معصيته واعاذنا من عذابه وجاد علينا برحمته وخلدنا جنته فان به يلقى المجد والاکرام والشكر والاعظام من الآن والى الابد امين

## اكتشاف اشعة جديدة

بم لاب بطرس دي فراجيل اليسوعي مدرس الطبيات في مكينا الطبي (تنسنة)

قلنا في مقالة سابقة انه قتلاً عن الاشعة المنظورة يوجد عدد لا يحصى من اشعة اخرى شديدة الفعل طبعياً وكسويماً منها الاشعة المعروفة قبلاً وهي التي دون الاحمر واما دراء البنفسجي. ولما بين ٥٠ هرتس باختباراته وجود الارتجاجات الكهربائية على ساق قرارات متواليه ما لبث هتورفا (Hittorf) ان يكتشف سنة ١٨٨٦ الاشعة الكاثودية. ثم جاء بعده رنتجن فاثبت ان هذه الاشعة الكاثودية في بعض الاحوال تفتج اشعة جديدة دعوها باسمه لشمعة رنتجن او الاشعة المجهولة (X rays). ثم واصل العلماء لبحاثهم فاستدلوا على ان الاشعة الكاثودية قسماً قم منها يجذب المغناطيس وقسماً آخر لا فعل للمغناطيس فيه وتحمقوا انهم اذا فتحو منافذ في كاثود زجاجية أفرغ هواؤها انبعثت اشعة اخرى دعاهها الطبيعي غلدستين (Goldstein) الاشعة الاسطوانية (Kanalstrahlen) وتقرر آخراً لديهم ان لاشعة رنتجن ملحقات وهي جملة لشمعة ثانوية مختلفة لكل منها خواصها

وكل هذه المظاهر كانت معروفة شائعة لما قام العلامة الفرنسي ٥٠ بكرول (Becquerel) واخبر في ٢٤ شباط من سنة ١٨٩٦ انه لحظ اشعة بناسبة لاشعة